# EL DIARIO DE AVILA

AÑO LXVI. Número 21015 Depósito Legal: AV - 5 - 1958 REDACCION - ADMINISTRACION e IMPRENTA Plaza de Santa Teresa de Jesús, 12 - Telf. 1024 Lunes, 10 de Agosto de 1964 :-: Precio: 2,00 pesetas :-:

No compre su reloj sin antes visitar

## ATALAYA

Estrada, 9

Telf. 15-04

# XXV años de PAZ

I sallin

# Un reportaje de El Tiemblo

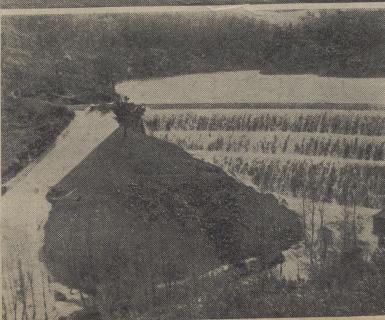




## Fotos:

- Ermita de San Antonio.
- Plaza y Palacio Municipal.
- Una presa municipal entre pinares.

(Información en págs. interiores)



# Situación explosiva en Chipre

LOS TURCOS LANZAN DOS NUEVOS ATAQUES AEREOS

La O. N. U. pide un inmediato "alto el fuego"

# En Atenas, el Rey preside una conferencia militar

ANKARA.—Turquía ha lanzado un nuevo ataque aéreo contra las fuerzas grecochipriotas en la re-

EDITORIAL

# Lo del pan

El público sigue insatisfecho en Avila respecto al servicio del pan. Son muchas las quejas que se nos expresan como si el remedio estuviere en muestras manos. Y claro es que nosotros carecemos de autoridad sobre los panaderos y carecemos de tahonas para encauzar una competencia como remedio oportuno.

Se queja el público consumidor de dos cosas: una del pan en si que parece que mo alcanza la calidad exigible, pese al aumento, del precio; otra, de la distribución del pan, que parece no es lo rápida y correcta que debe ser. Todo ésto, recogido de las múltiples denuncias que como a portadores de opinión pública nos llegan, despachándose cada cual según su caso, hablando mal de los panaderos.

¿ Es cierto lo que nos dicen?... Nosotros, que hacemos eco a las manifestaciones del público, quedamos a disposición de los panaderos para las oportunas aclaraciones y rectificaciones: el caso es que la unificación de los intereses de los panaderos si puede haber redundado en beneficio de su economía, par rece que se halla en contra de los intereses de los consumidores, que han de admitir un-"trágala" cómo y a cómo el monopolio guiera. Y la verdad ésto no es lo que debe ser: las soluciones social-económicas no han de mirar unilateralmente al gocio de un servicio público, sino que han de repercutir principalmente en la eficacia y mejora del servicio de que se trate.

# Pablo VI ha firmado su primera encíclica

"Es un poco larga" comentó luego ante los presentes

hoy se trasladará el Papa a Orvieto en Helicóptero

CASTELGANDOLFO.—Su Santidad el Papa Pablo VI ha colocado su firma en el texto latino de su primera enciclica, «Eccle(Pasa a la pág. 3)

gión noroeste de Chipre, según ha manifestado un portavoz oficial turco.

También indicó que 64 aviones F-100 Supersabres habían participado en el ataque contra la región de Kokkina, donde se habían concentrado grandes contingentes de grecochipriotas.

Como se recordará, ayer participaron en las incursiones aéreas 32 aviones turcos.

Un funcionario gubernamental turco ha señalado que su gobierno había decidido reanudar sus ataques como consecuencia de la «contestación ngativa" del Presidente Makarios a las previas advertencias turcas antes los ataques grecochipriotas contra las localidades turcochipriotas de la costa noroeste de la isla.

También indicó que Turquía todavía tenía la esperanza de que se hallaran medios pacíficos para resolver la crisis, aunque su Gobierno estaba decidido a evitar «un hecho consumado» por parte grecochipriota e incluso estaba dispuesto para impedirlo, a invadir la isla.— EFE

(Pasa a pág. 8).

## De 13.000 a 14.000 litros de petróleo, extraídos de Ayoluengo

Corresponden a los primeros trabajos experimentales

BURGOS.— Han proseguido en el páramo de la Lora las pruebas preliminares a la explotación del yacimiento Ayoluengo número 1.

Estas pruebas, acusan que los trabajos revisten el carácter de pruebas de «extracción» y, por añadidura, son positivas, pues el hiórocarburo aflora a través del tubo infroducido en el pozo, con fuerte presión, a partir de las nueve y media de la mañana y de manera continuada, tras las comprobaciones de cada caso.

Se dice que uno de los tanques retirados del campo almacena de trece a catorce mil litros de petróleo sacados en los primeros trabajos de esta etapa experimental. Son varios los depósitos levantados hasta ahora, con capacidad de 200.000 litros cada uno. Al parecer, fue preciso ampliar el orificio de salida del tubo antes de que pudiera resultar inadecuado para las pruebas a realizar.

# AVILA HACE MEDIO SIGLO

subimos al Balneario-Sanatorio de Santa Teresa de Jesús, tan próximo a nuestra ciudad, por su parte occidental. Es la visita anual, ya que por esta fecha de agosto se celebra con la máxima animación el aniversario de su fundación. Facilita este empeño Germán Pérez, el popularísimo dueño de carruajes de caballos, que por no muy alto precio, alquila para excursiones. Hoy, todo el día, y parte de la noche, con sus jardineras y lanciós transportó a ese sitio tan deleitoso a mucho público, sobre todo veraneante. El precio del asiento en las jardineras era dos reales. El recorrido con las buenas mulas y caballos de que dispone se hizo con la mayor rapidez. Por la mañana hubo varias misas en su devoto Oratorio. La primera a las seis y media que rezó el tenor de Santo Tomás padre Félix Cólera y luego de media en media hora hasta las diez, así cumplían con el precepto los que iban llegando. A las doce hubo sesión literaria al aire libre, muy gustosa, sobre cosas de Avila que dijo el marqués de Benavites, con poesías festivas que compuso y recitó el gran poeta Carlos Luis de Cuenca y concierto de violín y piano. Y de esta manera tan placentera se llego la hora de comer. Aquellos amplisimos lugares —atestados de gente, sobre todo joven- eran un merendero de proporciones inmensas a la sombra bienhechora de aquel abundantísimo arbolado, tan bien cuidado. En el elegante y hermoso comedor del gran hotel sentáronse a comer ricas paellas (paellas de verdad, con tiernos pollos), langostas, langostinos y truchas a voluntad, ternera del Valle Amblés y jamón serrano. Terminada la comida, las distinguidas personaliriades, unas se salieron al exterior, a respirar aquellos aires purísimos, formando animadísimas tertulias en las que se hablaba de todo lo divino y humano, siempre con admirable distincion. A la caída de la tarde nuestra Banda Municipal dió un concierto de música española que fue oído con atención, y luego Pepillo nos trajo varias películas, muy interesantes, con noticiarios, por ejemplo de la Jura de Banderas en Madrid por su guarnición militar, botaduras de barcos de guerra en el puerto del Ferrol. Y a cenar que se hizo a las nueve de la noche y concluida la cena presenciamos una vistosisima sesión de fuegos artificiales, cual nunca la vimos en Avila, que preparó nuestro inmenso pirotécnico Arturo Esteban. Está visto y comprobado: a Arturo le pagan bien y nos sirve colosalmente los fuegos. Entre la concurrencia había duques, marqueses, condes, vizcondes, barones. De la Milicia el capitán ge-

#### 350 PLAZAS

neral señor Weyler, de la Mari-

SECRETARIOS 3.ª DE ADMI-NISTRACION LOCAL 21 a 45 años. Ambos sexos. No se exige titulo. Instancias hasta 21 Agosto Clases. Contestaciones ya publicadas. Pida programa e instancia

(Franqueo 2 pesetas)

ACADEMIA BILBAO Sagasta, 10. MADRID (4) na el ministro señor Ferrándiz, el gran estadista don Antonio Maura que allí pinta sus cuadros, los ilustrísimos señores Obispos de Canarias, Jaén y Guadix y representantes máximos del mundo industrial que aquí fortifican su salud.

~~~++++++++

Programas para mañana día 11

SOBREMESA

2,15, Avance de telediario; 2,17, Primera página; 2,30, Biografía del ayer; 3,00, Telediario; 3,20, Punto de vista; 3,30, Para vosotras; 3,40, Topaze; 4,00, A media voz; 4,05, Final.

NOCHE

7,30, Avance de telediario; 7,32, Ella, él y «asta»; 8,00, Foro TV; 8,30, Dibujos animados; 8,40, Secuencia; 8,55, Mundo ligero; 9,00, Teatro de la familia; 9,30, Telediario; 9,50, El tiempo; 9,55, Minutos musicales; 10,00, Los defensores; 11,00, Festivales de España; 12,00, Telediario; 12,20, El programa de mañana; 12,23, Mediano-

La marca maestra en TV

## García & San Frutos. S. L.

Avenida José Antonio, 22 Teléfonos 1634 y 2451

controvous+crops

# Centros Oficiales

## Delegación Provincial de Protección Escolar de Avila

Becas de continuación de estudios — Bachillerato General Superior

#### Instituto Nacional de Enseñanza Media

Relación nominal de los aspirantes a becas de la clase indicada, que desean seguir sus estudios en el Centro docente que se consigna, a quienes les ha sido adjudicada beca, de la cuan-

sión provincial de Selección de becarios correspondiente.

#### PRORROGAS

da que se expresa, por la Comi- | Jesús, Avila; Hernández Her-

Corral Alonso, Mercedes, Avila; Méndez Jiménez, Concepción, Avila; De la Iglesia Diez, Maria

# Circular de la Secretaria General del Gobierno Civil Se levanta la veda de la Codorniz, Tórtola y Paloma

De conformidad con el informe emitido ante este Gobierno Civil por el Comité Provincial de Caza y Pesca, y en uso de las atribuciones que me confiere el artículo 6 de la Orden del Ministerio de Agricultura de 13 de julio próximo pasado, he acordado autorizar la caza de la codorniz, tórtola y paloma, en esta provincia, a partir del día 15 de agosto, festividad de la Virgen, inclusive, debiendo tenerse presente al respecto las siguientes prevenciones:

1.ª Está prohibido cazar en aquellos predios en que aún no se hayan segado o cortado las cosechas — pudiendo hacerlo cuando los haces o gavillas se encuentren en el suelo- y en todo caso, en los montes de pinar joven o arbolado, permitiéndose ejercitar este deporté en consecuencia única y exclusivamente en los rastrojos y prade-

2.ª La veda se restablecerá totalmente por este Gobierno Civil, también a propuesta del Coenité Provincial de Caza y Pesca, en día que se anunciará oportunamente, fijado según las circunstancias migratorias que presenten las especies cuya apertura de caza se autoriza, y que será hecha pública con la debida anticipación.

3.ª Se recuerda especialmente que la época hábil para la caza menor, en general, no comenzará hasta el día 4 del próximo mes de octubre y asimismo, la necesidad de que hasta esa fecha lleven tanganillo los perros de caza que circulen por el campo, excepto los que se utilicen en la de la codorniz.

4.ª Queda terminantemente prohibido, perseguir, matar y portar otras especies que la de la cedorniz, tórtola y paloma, cuya caza se autoriza por la presente, y se advierte que a toda persona que abusando de esta autorización fuere sorprendida portando cualquier otra especie de caza le será recogida y anulada por este Gobierno Civil la licencia de caza, sin perjuicio de las responsabilidades de otra índole en que hubiera podido incurrir.

Este Gobierno Civil, encarece a todas las autoridades locales, a la Guardia Civil, Guardia Forestal y Piscícola, guardas de las Sociedades de Cazadores y Pescadores, Guardería Rural y guardas jurados particulares, que extremen su celo en la averiguación, persecución y denuncias de las infracciones que se cometan de la presente Circular y demás disposiciones vigentes en la materia, ante la Autoridad judicial, debiendo dar cuenta, además, a este Gobierno Civil de cuantas infracciones sorprendieren, a los efectos determinados en la prevención IV de la misma.

Lo que se hace público, para general conocimiento, esperando de las Alcaldías de todos los Municipios de esta Provincia, su difusión mediante Bandos y exposición en los Tablones de Anuncios de los Ayuntamientos.

Avila, a 4 de agosto de 1964.-El gobernador civil, sustituto: Manuel Abellán-García y Pérez de Camino.

nández, Juana, Avila; García Jiménez, Miguel Angel, Avila; Delgado Veredas, Fernando, Avila; Blázquez Martín, Sonsoles, Avila; Muñoz Jiménez, María Rosario, Avila; Alvarez Gago, María Concepción, Avila; Martín Velázquez, Francisco, Avila; Alvarez García, Mariano, Avila; Buenadicha Verdugo, Alfredo, Avila; Carretero Rodríguez, Josefa, San García de Ingelmos; Leralta de Matías, Teresa de J., Avila; Quirós Garcinuño, Rafael, Avila; Martín Sáez, Magdalena, Avila; Diaz Bullón, Fulgencio, Mesegar de Corneja; San Segundo Prieto, Gonzalo, Avila.

#### **NUEVAS ADJUDICACIONES**

Arribas, Rodríguez, Pedro, Avila; Piquero Fernández, Carlos, Avila; Iglesias Yuste, Emilio, Navalperal de Pinares; Sánchez González, María del Pilar, Piedrahíta; Jiménez Araujo, Carlos, Avila; García Blázquez, Juan José, Herreros de Suso; López Cres po, José Luis, Mombeltrán; De la Calle Martín, Alfredo, Adanero.

COLEGIO DIOCESANO DE LA ASUNCION

#### PRORROGAS

Pérez Herrero, José, Barco de Avila; Calle Hernández, Angel, Barco de Avila; Gago Bustamante, Gonzalo, Avila; Parrón de la Fuente, Carlos, Barco de Avila; Matallana García, Jesús, Santa Lucia de la Sierra; Rodríguez Estévez, César, Avila; Gómez García, Antonio C., Muñana; Martín Rubio, Julio, Muñico; Ramos Calvo, Agustín, San Felices Gallegos; Martín Agún, Marcelino, Frades de la Sierra; Gaztelú Albero, José Miguel, Avila; Del Río Guerra, Tomás L., Sotillo de la Adrada; Sánchez Vázquez, Miguel Angel, Avila; Gutiérrez Díaz, Ramón, Avila; De la Peña Rosino, José Miguel, Becedas; Tolbaños Prieto, Francisco S. Higuera de las Dueñas; Gaztelú Albero, Ignacio, Avila; Redondo García, Juan Carlos, Avila; Redondo García, Anselmo, Arévalo; Guerra García, Román M., San Bartolomé de Pinares; Cornejo Carrillo, Francisco G. Avila.

COLEGIO INTERNADO TE-RESIANO

#### PRORROGAS

Garcia Montes, Rosa, Lastra del Cano; De la Peña Rosino, Palomo, Becedas; De la Moya Blázquez, Benigna R., Muñana; Arribas Herráez, Irene, Avila; Del Pozo Lastra, María Rosario, Guimorcondo.

COLEGIO PURISIMA CON-CEPCION

PRORROGAS González Robles, María Azucena. Lanzahita

NUEVA ADJUDICACION Hernández Martín Delgado, María Milagros, El Tiemblo.

## Clinica Quirurgica

Dr. Suárez Bajo

CIRUGÍA GENERAL Y TRAUMATOLOGÍA Habitaciones para enfermos operados

Consulta de doce a dos

San Juan de la Cruz, 14.

Teléf. 1672

Avila

# TRAJES AMERICANAS PANTALONES GABARDINAS SURTIDO INCOMPARABLE Y PRECIOS QUE INVITAN A COMPRAR FABRICAMOS sólo prendas exteriores para caballero y niño NUESTRA ESPECIALIDAD NOS PERMITE VENDER Plaza de San Miguel, 7·Tels: 248 36 24 y 248 38 24

Madrid (12)

# EL TIEMBLO Radical transformación de la Villa EN LOS XXV AÑOS DE PAZ

El Tiemblo, la Villa del Alberche, de los Pantanos, de las flores, de los pinares, de los tomates, del vino, poseía ya el toponímico de EL TYEMBLO, en los años del rey renacentista y poeta, JUAN II, padre de la ingente Isabel de Castilla, y tal vez cuando vino por estas tierras, para ser reconocida como heredera del trono, preguntara.

—¿ Cómo se llama esa villa?

Y puede ser que alguien contesta-

—Se llama El Tyemblo, prince-

Y entonces ella dijese,

—Yo también "Tiemblo" la entrevista con mi hermano el Rey.

La villa se había llamado antes LOS POBOS, nombre que aún conserva una calle y un paraje que comienza donde ella termina.

Pero como TIEMBLOS, POBOS y ALAMOS, son palabras sinónimas, bien pudiera ser que alguna vez también llevara este último nombre; ALAMOS.

. Esta villa de El Tyemblo, debió permanecer un tanto aislada, tanto de Avila como de Madrid, y de las influencias cortesanas ya que si exceptuamos algunas fachadas cuatrocentistas, otra con almohadillado y líneas Carlos V, no hallamos nada interesante hasta Carlos III, en cuyo reinado se construyó su hermoso ayuntamiento, y se hicieron notables mejoras arquitectónicas en la Capilla de San Antonio, patrono de El Tiemblo.

La Iglesia, es un conglomerado de estilos, que comenzó con un románico tardío y terminó con un ojival de última hora. No obstante el conjunto es completo hermoso y

La popularísima Ermita de San Antonio de El Tiemblo —como la bautizó Benavente— tiene una singular fachada barroca, limpia, bella y elegante superpuesta a la primitiva, de muy difícil calificación, aunque pudo ser renacentista.

Hasta el segundo cuarto del presente siglo, El Tiemblo estuvo aislado, sin comunicaciones fáciles con la capital de la nación y de la provincia.

. Hoy las cosas han cambiado tanto, que tiene —puede decirse— a, cualquier hora autobuses a Madrid, comunicación con Avila.

Si hoy va Vd. a El Tiemblo, lo primero que llamará su atención son sus calles, limpias, hermosas, asfaltadas, con amplias aceras, urbanizadas hasta el último detalle.

Pero no crea Vo. que siempre fueron así, hace veinte y aún quince años, la mayor parte de ellas eran intransitables, pues no olvide que El Tiemblo no está precisamente en la España Seca; en El Tiemblo llueve de lo lindo, y por esto sus calles no eran otra cosa que un Jodazal. Como, por otra parte, el servicio de limpiezas estaba olvidado, el tránsito urbano requería cierta heroicidad. Las fachadas estaban sucias, descuidadas, por las fuertes lluvias.

LAS CALLES.— No pretendemos exagerar al afirmar que El Tiemblo posee hoy en conjunto, las calles mejor urbanizadas de la provincia.

Las fachadas todas están blanqueadas y el servicio de limpiezas está en justa correspondencia con el encementado de las calles se lleva a cabo por personal especializado que dispone de mangas de riego en toda la villa.

Esta batalla de urbanización que se comenzó por los años cuarenta y tantos ya no es posible frenarla

## Necesito vaquero

ordenador. Doy casa. San Rafael, Telf. 123 (Segovia)

y muy en breve, hasta el mas apartado callejón del mas alejado barrio, estará urbanizado como hoy lo está la Plaza de España que es el centro de la Villa.

EL ALUMBRADO.— El alumbrado público de El Tiemblo es fluorescente, lo que sumado a los anuncios luminosos de establecimientos comerciales y productos industriales, dan a la Plaza de España y calles adyacentes un policromado aspecto de pequeña-gran ciudad.

A L C A N TARILLADO. — La abundancia de aguas, sin recurrir a la de los pantanos, hizo posible la instalación del alcantarillado de una manera amplia y perfecta.

AGUAS.— Las casas de El Tiemblo poséen agua corriente, sin limitador de corriente ni contador, y como consecuencia sin abono de ningún impuesto, y así se espera que sea el servicio de luz.

No obstante, el aumento constante in crescendo, de la población turística sobre todo en los meses estivales, que duplica el número de habitantes, ha hecho necesaria la construcción del PANTANO LINAR del Rey POR CUENTIAI DEL AYUNTAMIENTO, y del que en breve —todo está a punto con la Confederación del Tajo— para de él, traer la cantidad de agua necesaria para una población de 50,000 habitantes.

LOS PANTANOS.— Los populares pantanos de Burguillo y del Charco del Cura, son conocidos por todos los visitantes y turistas que arriban a El Tiemblo; pero si estos pantanos son tembleños por excelencia -el muro de Burguillo está en el término municipal de esta villa, y el Charco del Cura en toda su extensión- no todos los turistas conocen el Pantano Municipal de LINAR del Rey, con doble carretera alpina, rodeado por muchos kilómetros cuadrados de pinares, cuya hermosura y panorámica no tienen rival.

El pasado año fue terminado, y su enorme capacidad es suficiente para dedicarlo al riego de la huerta t e m b l eña, abastecimiento de aguas potables para la villa y, como por añadidura, con amplias playas para baño, superficie muy suficiente para los deportes naúticos. Repetimos que tiene doble carretera, que pueden usarse indistintamente para subir y bajar a la inversa.

A estos parajes del Pantano Municipal LINAR del Rey, les ha llamado un periodista madrileño —en Informaciones— LA SUIZA ES-PANOLA.

...Pero si Vd. va al LINAR del Rey... no encienda lumbre para guisar, ni para hacer camping, ni cerillas para el cigarro... ¡Cuidado con los fuegos!

En la subida hallará carteles que se lo anunciarán.

EL ENSANCHE.— Por la parte donde se construyó en estos años el Barrio de ISABEL LA CATO-LICA, el ensanche continúa, por iniciativa privada, y en donde se pueden admirar chalets de los más originales y funcionales estilos modernos.

Pero donde el ensanche se manifiesta en toda su pujanza es en la Colonia Testillano, a la entrada de la villa, viniendo de Avila, por el Muro de Burguillo. Su amplituo y elegancia, el aspecto policromado de los chalets, el arbolado y los jardineillos, cuidados con pulcritud y mimo, dan al conjunto un aspecto sugestivo y acojedor, a la vez que una entrada a El Tiemblo francamente soberbia y majestuosa.

La pulcritud y la limpieza son dos de las características de El Tiemblo (Pasa a pág. 5). El Parque de la Barriada de Isabel la Católica, convertido todo el año en una pequeña rosaleda







FOTOS: El templo parroquial. Urbanización de las calles. Barriadas nuevas.

# El día 16, partido de prueba de jugadores Antonio Ribas, EN SAN ANTONIO

esta aparente lentitud, es preci-

so caminar con cautela en esta

cuestión, sobre todo si el presu-

puesto está perfectamente ajus-

tado a las necesidades y no per-

mite errores, ni equivocaciones

que a lo largo de la temporada

se lamentan sin posible remedio.

Es preferible andar al paso, pues-

to que en definitiva todos los

años ocurre lo mismo y por otra

parte, al final se va a producir

el tradicional fenómeno de la

abundancia de jugadores, tan

pronto como el Real Madrid,

completos sus cuadros, suelte el

no pequeño número de mucha-

chos que de momento no dispo-

Por otra parte tenemos noti-

cia de que el próximo día 13 vie-

ne el entrenador a ponerse en

contacto con la Directiva, juga-

dores'y seguidores entre los que

ha de desarrollar su labor esta

temporada, así como que el pró-

ximo domingo día 16 se celebra-

rá el primer partido de entrena-

miento y prueba de jugadores del

Real Avila frente a la Residen-

Terminaremos el comentario

señalando los rumores, al pare-

cer ciertos, de que Santos, el ex-

tremo derecha del Avila el pasa-

do año, jugará esta temporada

con el Rayo Vallecano y el resto

de los cedidos por el Real Ma-

drid: Pavón, Esteban, Caballero,

Menéndez, formarán en las filas

G. Z.

del Amateur de ese club.

nen de su opción.

cia Provincial.

No son pocas las dificultades ; dos están un poco inquietos por que en la adquisición de jugadores encuentra el Real Avila, lo mismo que el resto de los equipos en virtud del derecho de retención concedido este año a los ciubs. Nadie deja en libertad a ningun muchacho, mientras no vea posibilidades reales de sustituirle con ventaja. En conclusión, que el mercado de fichajes anda escaso de ofertas y abunda en demandas. No obstante, la Comisión encargada de componer el conjunto abulense trabaja con entusiasmo y es muy probable que en un período muy corto todo quede solucionado definitivamente. Aunque algunos aficiona-

## ECOS DE SOCIEDAD

#### Petición de mano

Por los señores don Ventura Herrero y esposa doña Otilia Martinez, y para su hijo Eduardo, ha sido pedida a los señores don Emiliano Arévalo y señora doña Juliana Prieto, la mano de su hija Julita.

Se acordó celebrar la boda para los primeros días del próximo mes de septiembre.

Enhorabuena.

de dos plantas y espacioso patio. Razón: Valladolid, 22

nuevamente, premio nacional de la Agencia EFE, S. A.

De nuevo, nuestro querido compañero, Antonio Ribas M. de la Vega-Inclán, sub-director de EL DIARIO DE AVILA, ha sido galardonado con el Premio nacional de la Agencia EFE, S. A. -de la que es corresponsal para Avila y su provincia- otorgado en la presente ocasión por el mejor trabajo periodístico firmado y que ha sido seleccionado entre todos los de sus numerosos corresponsales españoles, lo cual pone de manifiesto la calidad del mismo.

Con este motivo, además del citado premio, consistente en una importante cantidad en metálico v mención especial, el señor R. M. de la Vega-Inclán, ha recibido una efusiva felicitación de tan destacada entidad informativa, a la que nos es grato unir la nuestra muy cordial, deseándole que continúe cosechando nuevos éxitos profesionales, que tanto avalan una constante decicación al periodismo, siempre puesta con entusiasmo al mejor servicio de Avila y de su Tierra.

Semana de Oración

El sábado se clausuró la Semana, que venía celebrándose con numerosa asistencia y presidida por el señor Obispo doctor don Santos Moro Briz.

En la parroquia de San Pedro se celebró la misa de Reparación como en días anteriores.

El padre Fernando Delgado, C. M., desarrolló el tema: El hogar cristiano, manifestando la gran parte de culpa que tienen los padres en la inmoralidad, y probando que el hogar es un templo donde se ha de preparar a los hijos para que ganen el cielo; donde se ha de orar en común. El hogar es una escuela donde se han de enseñar y apren der las virtudes cristianas; donde se ha de dar el adiestramiento disciplinar capaz de hacer hombres integros y honrados. Deberes de los padres: absoluta entrega a la educación de los hijos respecto a la libertad espiritual de los hijos ejemplo acendrado.

La Bendición con el Santísimo estuvo a cargo del párroco de San Pedro, don Mariano Díaz.

La Semana terminó con el canto de la Salve para que la Santísima Virgen interceda por el éxito de la Semana, y para que los asistentes perseveren pidiendo y reparando a fin de que los abulenses sean católicos auténticos.

#### Casa Social Católica

Aver esta entidad celebró su tradicional fiesta en honor de la Santísima Virgen de Sonsoles.

A primera hora de la mañana hubo misa en la que administró muchas comuniones el Capellán don Daniel Alonso a las 11 y media. La Mayor que ofició el ilustrísimo señor don Castor Robledo asistido por el beneficiado de la Catedral don Félix Carretero, predicó el consiliario M. I. señor don Teodomiro Martín sobre la protección que hay que prestar a la Casa Social Católica, fue cantada por un coro de niños de la Catedral dirigidos por el M. I. señor arcipreste don Luis Serna, por la tarde hubo un acto Eucarístico en el que dio la bendición con el Santísimo el Excmo. señor obispo, el Templo se encontraba muy profundamente adornado en el presbiterio se hayaban las banderas de las mutualidades de obreras católicas. Asistieron a la solemnidad el M. I. señor don Teodoro García Robledo, presidente don Luis Torrubias, tesorero don Justo López, secretario don Eugenio Muñoz, vicepresidente don Teodoro Sáiz, los vocales don Enrique Jiménez Vaquero v don Olegario Pérez. Señoritas, Cruz Hernández, Rosario Martínez, María Victoria Vilariño, Matilde Liras y Lola Sánchez, a los actos que resultaron muy brillantes asistieron muchos abulenses.

# BAÑOS DE RETORTILLO (Salamanca)

Reformado y ampliado

Temporada Oficial hasta 30 Septiembre.

Aguas sulfurado-sódicas, nitrogenadas, hipertermales, radio ac tivas, Eficacísimas. Reumatismo. Vias respiratorias. Piel. Híga do y Aparato digestivo.

Hotel 2.ª, habitaciones con baño. Pensión 2.ª



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

EL SEÑOR

# D. Antonio Terrón Fernández

(DEL COMERCIO)

Que falleció en esta ciudad el día 8 de los corrientes a los 70 años de edad DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD.

R. I. P.

Su desconsolada madre doña Jacoba Fernández Vasco (Viuda de Terrón), hermanas Julia, (Viuda de Matos), Agustina, (Viuda de Schick), Dolores, Natividad, Magdalena, Hermana María Josefa de SantaTeresa (Carmelita descalza), Amelia, Hortensia (Viuda de M. Piqueras), y Encarnación Terrón Fernán dez; hermanos políticos Francisco Vegas, Enrique Llorens, Jesús Velázquez Burgueño, sobrinos, primos y demás familia,

> Al participar a sus amistades tan sensible pérdida les comunican que (D. m.) el día 16 a las ocho de la tarde darán comienzo los Rosarios y el día 15 a las nueve de la mañana las misas gregorianas en la Iglesia Parroquial de San Juan Bautista. Misas Gregorianas en el Convento de Carmelitas Descalzas de Alba de Tormes (Salamanca) y sufragios en Villatoro (Avila), Madrid v Santa Pola (Alicante).

En la tarde del día de ayer y previo Solemne responso celebrado en la Iglesia Parroquial de San Juan Bautista, el cadáver fué trasladado al pueblo de Villatoro (Avila), donde recibió cristiana sepultura. Esta mañana y en la indicada Iglesia tuvo lugar un Funeral aplicado por su alma.

El Exemo. Sr. Obispo de la Diocesis ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

# La abundancia de aguas, sin recurrir a la de los pantanos, hizo posible la instalación del alcantarillado de una manera amplia y perfecta

(Viene de 3.ª pág.). que se conservan con esmero en la Colonia Testillano.

FLORICULTURA.— El Tiemblo posée tan gran número de riquezas naturales, de fuentes de riqueza, que tiene relegado a segundo término la floricultura. Tal vez no hava espacio ni tiempo para ella. Pero la verdad es que bien estudiado este aspecto industrial y agrícola de la campiña tembleña, pudiera dar lugar a una fuente no despreciable de riqueza.

Véase por ejemplo el Parque de la Barriada de Isabel la Católica, convertido todo el año en una pequeña rosaleda. El paseo de Recoletos, frente a la Plaza de Toros y la Bodega Cooperativa de San Antonio que, aunque más pequeño que el Parque, posee igualmente, como éste, flores todo el año.

#### LA BODEGA COOPE-RATIVA

SAN ANTONIO.—El pasado año terminó la contrucción de este edificio, con el que se ha modernizado la elaboración de los caldos tembleños. Con él, dio fin el BAILE, del pisado de la uva. Todo en él está mecanizado, con arreglo a las últimas técnicas, vitivinícolas, y dentro de la mas depurada limpieza e higiene industriales. De momento tiene una capacidad de 60.000 arrobas, que a todas luces, en breve resultará insuficiente, ya que los éxitos obtenidos, tanto económicamente, como en el gusto, calidad, graduación y presentación de los vinos, ha animado a los socios cosecheros de uvas a plantar en gran escala nuevas viñas, ya que los cooperativistas, por otra parte, desde el momento en que depositan sus cosechas en la Bodega Cooperativa, pueden disponer de un crédito equivalente a ellas, sin tener que esperar a la venta de los caldos.

Et embotellado de los caldos tembleños —los de más graduación de la comarca y del que ya se han hecho ensayos con resultado positivo, daría mas popularidad y mercado remunerador a los vinos de la Cooperativa Vitivinícola de El Tiemblo.

Todo ello hará que vuelva a resurgir con toda la pujanza que tuvo, la Escuela Vitivinícola de esta villa, en cuyo escudo hay un racimo de uvas y por si esto fuera poco, sirviendo de plinto, al dios Baco.

LA IGLESIA PARROQUIAL.— Durante los años 1962 y 1964, ha sido, pudiéramos decir, recostruído este hermoso edificio, del que ya indicamos que no obstante no presentar uniformidad de estilo, es majestuoso acogedor y bello.

La reconstrucción se llevó a cabo de una manera metódica y completa, descegando varias ventanas,
cepillando todo el interior, muros
y bóvedas, dotándola de nuevo pavimento, nuevo y elegante baptisterio, nuevo y exento Altar Mayor,
y acoplando a todas las ventanas,
vidrieras policromadas que prestan
al templo, cientro de la majestuosidad arquitectónica, una alegre luminosidad.

SAN ANTONIO.— También el mas popular de los templos tembleños, San Antonio, fue reconstruído en parte el pasado y el presente años, sobre todo el techo, que por el enorme peso que se había ido acumulando a través de los úl-

#### SE VENDEN

266 cabras de vientre con 16 sementales en plena producción. Tratar: Montaraz, Zarzosillo de Arriba. El Cabaco (Salamanca)

timos siglos, tejas, maderas, cal y piedras, amenazaba ruina. Sus contrafuertes han sigo reforzados e interiormente se han pintado sus muros.

Todas estas obras de entretenimiento y consolidación en la Ermita de San Antonio han contribuído a que su elegante y barroca silueta se destaque con más limpieza y hermosura.

Y por si el lector lo ignora, San Antonio es el Patrón indiscutible de El Tiemblo, piedad que se manifiesta en la vida tembleña en todos sus aspectos.

Veamos algunos ejemplos: Calle de San Antonio.

Colegio del F. de J. San Antonio. Mutualidad Escolar San Antonio. Naranjada San Antonio.

Tuna Estudiantil San Antonio.
Bodega Cooperativa San Antonio.
Merendero San Antonio...

Los romances populares y anónimos hablan siempre de San Antonio

San Antonio bendito
llévame al Tiemblo:
Al Barraco después
y a Avila luego.
Y estas Seguidillas típicamente

tembleñas de La Chorrera:
Cuando fué alcalde

cuando fué alcalde San Antonio bendito puso el pan a dos cuartos. ¡Dios se lo pague!

EL AYUNTAMIENTO.—El edificio del actual ayuntamiento, en la Plaza de España, edificado durante el reinado de Carlos III, según reza en la placa berroqueña de la fachada principal, y bajo el escudo de la villa.

No obstante su amplitud, ya era insuficiente para atender a las múltiples necesidades, servicios y dependencias de la corporación municipal, por lo que durante los años 1960 y 1961, fue totalmente reconstruído en su interior, respetando, claro está, las fachadas que conservan las líneas neoclásicas originales, en toda su integridad.

En la escalera principal se destaca en una gran vióriera el escudo de El Tiemblo. Esta escalera de acceso a un hall, desde el cual funcionalmente se comunica con todas las dependencias del edificio.

En justa concordancia con tan majestuoso edificio, ha sido dotado de modernísimo y metálico mobiliario, dactilógrafos, máquinas eléctricas calculadoras y también de un altavoz, en lo alto de la torrecilla del Reloj de la Villa; desde el cual el voz pública, en breves momentos, da a conocer las disposiciones municipales y pregones comerciales, que son oídos a tres kilómetros de

la Plaza de España.

Como puede apreciarse con esta breve reseña, en los XXV años de Paz, El Tiemblo ha sufrido una transformación radical, urbanística-

Las mejoras llevadas a cabo, sobre todo la abundancia de aguas, que como más arriba indicamos, pronto, sin duda el presente año, se aumentarán considerablemente, han hecho de El Tiemblo una estación y residencia turística, de tal embergaciura, que será necesaria la construcción de hoteles de clase turística, como igualmente la terminación de la carretera de firme encementado, ya empezada, para que los coches puedan llegar con más facilidad a las playas del Charco del Cura, completada con espacios amplios para el aparcamiento.

Sería conveniente también el estudio detenicio, de ver donde poder encajar las grandes posibilidades económicas, industriales y agrícolas de El Tiemblo dentro del Plan de Desarrollo.

El Corresponsal

No todos los turistas conocen el Pantano Municipal de Linar del Rey, con doble carretera alpina, rodeado por muchos kilómetros cuadrados de pinares, cuya hermosura panorámica no tiene rival







FOTOS: Los embalses, producción de energía nacional. Playas deliciosas. Bosques umbrosos.

#### La alimentación de las plantas

# Los elementos químicos que necesitan

Por Joaquín Pérez Salas y Lamo de Espinosa Perito Agricola del Estado

ciones de productos necesarios,

con la compra de preparados que

lleven azufre, calcio y magnesio

a sus terrenos de cultivo, como

práctica habitual, si bien, los dos

primeros ya están siendo adicio-

nados a la tierra, de modo indi-

recto, en muchos de los abonos

NUEVA YORK (Servicio espe-

cial ICE).— Los avances que los

hombres de ciencia están realizan-

do en el campo del control y mane-

jo de los sistemas de dirección y

guía de los aviones, son cada día

El último grito de los adelantos,

en este sentido, es el sistema de

inercia dado a conocer por la Spe-

rry Gyroscope Company, considera\_

do como verdaderamente revolucio-

nario, y mucho más seguro y efec-

tivo que los empleados hasta la fe-

El sistema, que pesa 65 kilógra-

mos, consiste en una plataforma ap-

ta para toda clase de altitudes, va-

rios giróscopos y acelerómetros, y

Antes de despegar, se facilita al

sistema la latitud y longitud del

punto de partida, por medio de un

panel de control. Durante el vuelo,

acelerómetros registran cua lquier

movimiento del avión, tanto en el

sentido de avance como de despla-

zamiento lateral, transmitiéndolo al

El ordenador, a su vez elabora

estos de los acelerómetros y facili-

ta al piloto en cualquier instante

la posición, con especificaciones del

tiempo y distancia exacta que le

un ordenador digital.

ordenador.

mayores.

Instrumentos de inercia para la

navegación y guía de los aviones

que actualmente se utilizan.

Existe una diferencia notable i entre el modo de alimentarse las plantas y el de los animales. Entre otros puntos, destaca el hecho de que los vegetales crecen durante la mayor parte de su vida, mientras que los organismos animales tienen un periodo de desarrollo y uno, largo, de vida adulta.

A consecuencia de ello, las plantas necesitan consumir una elevada cantidad de elementos químicos, precisa para la formación de nuevos tejidos. Estos elementos químicos han de obtenerlos, necesariamente, del suelo o de la atmósfera.

Podríamos agrupar los elementos que los vegetales precisan, en varios grupos, reuniendo en uno, aquéllos que provienen del aire o del agua, es decir, de fuentes prácticamente inagotables; carbono, oxígeno e hidrógeno. De ellos no tiene que preocuparse el agricultor, en circunstancias normales, y ello es interesante, porque son empleados por los cultivos en grandes cantidades.

Un segundo grupo podría formarse con los elementos que las plantas toman del suelo en proporción elevada, en forma de sales minerales. Son los siguientes: nitrógeno, fósforo y potasio. Los tres constituyen la base de los abonos químicos más corrientemente utilizados en apoyo de la agricultura: nitrogenados, fosfatados y potásicos. Constituyen, naturalmente, un motivo de preocupación para el agricultor, que ha de obtenerlos y utilizarlos en sus tierras.

Un tercer grupo puede formarse con aquellos elementos químicos que las plantas necesitan en cantidades importantes, aunque no tan altas como las concernientes al segundo grupo, o en todo caso, no se aplican, deliberadamente, en forma de fertilizantes: azufre, calcio y magnesio.

Por último, puede constituirse un grupo adicional con un conjunto de elementos que, siendo indispensables para el desarrollo de las plantas, se utilizan en cantidades limitadas y no son aplicados, habitualmente, en forma de abonos, aunque pueden usarse en casos especiales: se trata del hierro, el cinc, el manganeso, el boro, el cobre y el molibdeno. Este conjunto formado por lo que se viene llamando «microelemen tos», «oligoelementos« o «elementos menores», va adquiriendo ma yor importancia conforme se cono cen mejor los fenómenos de la alimentación vegetal y conforme se van agotando, en ciertas zonas de agricultura intensiva, las escasas reservas de algunos de ellos.

Según las ideas expuestas, la agricultura actual emplea, normalmente, abonos capaces de enriquecer la tierra en los elementos del segundo grupo. Y se va concediendo mayor importancia práctica, cada día, a la aportación de los del tercero; se prevé una época, relativamente próxima, en que los labradores corrientes cuenten, en sus adquisi-

# colaboraciones Psicosis de viajes

#### Por Ramón Celma

Este verano ha culminado el afán de los desplazamientos, mejor diríamos, la psicosis de viajes. Las carreteras de España son casi insuficientes para el inmenso tráfico, y las estaciones ferroviarias parecen hervideros humanos.

No cabe duda que en ésto hay mucho de positivo, como es, por ejemplo, la elevación del nivel

falta por recorrer para llegar a su

Todos los instrumentos de guía

y navegación funcionan, como de-

cíamos, mediante un sistema de

inercia. Gracias a ello, y a los cál-

culos del ordenador, no hace falta

efectuar observaciones celestes para

saber la posición en cada momento.

vo sistema, ensayado con éxito du-

rante los últimos años en los pro-

vectiles dirigidos y en los Polaris,

ha inducióo a Pan América a adop-

tarla en su flota completa de 48

Boeing 707, y en los 7 más le en-

tregarán la referida compañía en

El pedido, según datos facilita-

dos a la prensa, asciende a la respetable suma de 12.500.000 dólares.

Se necesitan

conductores

Aprenda en

Auto - Escuela

San Cristóbal

S. Segundo, 13, Tel. 2420 Avila

La exactitud y seguridad del nue-

punto de destino.

fecha próxima.

de vida en España y otras mueuropeas y americanas. Si nuesasombrados. Las gentes se desotra y aún de uno a otro Conti-

nervios y a nuestras arterias.

Pero ino hay algo más en esta tremenda psicosis viajera? Porque, a la vista de las estaciones ferroviarias y de las carreteras, parece como si se hubiera producido súbitamente una catástrofe y las gentes hubieran em-

En efecto, parece que hay un propósito de huida del trabajo habitual, de la disciplina diaria, de la inevitable preocupación, de todo eso que fatiga, malhumora e irrita. Son muchos días de laborar intensamente, de ser es-

tros abuelos pudieran ver este panorama turístico quedarían plazan no sólo sin temor, sino con alegría, de una nación a nente.

Hay un deseo de conocer bellezas artísticas, bellos paisajes, variado folklore, costumbres diversas y ésto también constituye tina parte positiva del problema.

Así mismo la agitación de la vida moderna y el trabajo excesivo imponen la necesidad de un cambio de ambiente, de una variación del medio en que nos desenvolvemos de una manera habitual. Hacer todo lo contrario de lo que venimos haciendo a diario es una forma de proporcionar un descanso a nuestros

clavos del reloj y de la hora, de

#### TRASPASO

a 50 metros Plaza Santa Teresa Taberna-Restaurante muy acreditado. Razón: Agencia Comercial Prieto

Por VERUS

chas naciones, especialmente

prendido una huída precipitada.

# HISTORIAS VERIDICAS

MONTE RUSHMORE



MONTERUSHMORE. Monte Rushmore, que originariamente era un macizo rocoso sumamente escarificado y mordido por las inclemencias del tiempo, situado en la región de Black Hills, de Dakota del Sur, en el norte de los Estados Unidos, se ha convertido en una de las mayores obras escultóricas del mundo. El dibujo superior muestra su aspecto antes de iniciarse las obras. Está próximo

a los yermos (Badlands) del estado de Dakota del Sur, región de superficie superior a las 40 mil hectáreas, donde apenas hay vegetación.

El viento y las lluvias que los azotan y barren han cincelado formas extrañas en los montes y valles de estos páramos.



GUTZON BORCLUM.-Hijo de inmigrantes daneses, Gutzon Broglum nació en el estado de Idaho (Estados Unidos). Estudió escultura en los Estados Unidos y en Francia. Se distinguía por la fuerza y sencillez de su estilo. Cuando plantó la bandera norteamericana en la cumbre del Monte Rushmore para dar a entender que empezaba su obra escultórica ya había logrado una excelente reputación artística.

(Continuará)

ir aquí y allá, de dejar en cada sitio un poco de nuestra vida y muchas de nuestras energías. Las comodidades las pagamos todos a costa de mayores esfuerzos y ésto llega a producir un auténtico soumernage.

Pero además de ese afán de huida, parece existir en el fondo de esta oleada turística un deseo de independencia, una manifestación clamorosa en pro de la libertad individual. Y es que, en el vivir cotidiano hay un rigorismo, una pequña dictadura de órdenes y de obligaciones. Es un sometimiento, quizá necesario, pero que, indudablemente. existe. Y por eso cuando la vacación llega parece como si realizáramos una profunda inspiración para que nuestros pulmones y nuestro organismo todo recuperara su libertad y su independencia.

Y dentro de esos sentimientos también hay, aunque en grado menor, quienes al tomar un tren o enfilar por una carretera se creen de una posición económica superior a la que en realidad tienen.

En fin, que esto de la inflación turística tiene muchas y muy variadas facetas.

Pero, al fin y al cabo, la dictadura de la vida diaria acaba por imponerse. Al cesar el veraneo o el desplazamiento viene de nuevo la realidad, como si se acabara de salir de un profundo sueño. Y otra vez el trabajo, la prisa, el reloj, la preocupación y la contrariedad. Y de nuevo esa guerra de nervios, casi constante, que a todos nos viene afectando.

iAh! Pero en cambio volvemos también a nuestro hogar, tan echado en falta en nuestro veraneo. Las comodidades y la independencia vuelven también a nosotros. Y vuelve también la reflexión para reconocer que si es necesario el descanso y el alejamiento nada hay mejor que nuestro hogar al que volvemos como el hijo pródigo...

#### Escuela de maridos

Se anuncia en Gran Bretaña -según publica el Daily Mail-, una Escuela preparatoria para maridos. La directora será la norteamericana Mrs. Annette Meyer, que se ha sorprendido al llegar a Inglaterra de lo ineficaces que son los maridos ingleses en esos momentos culminantes en que la esposa, cada vez menos auxiliada, por las criadas de servir necesita que el marido la eche una mano en las faenas del hogar.

Los cursos empezarán en Septiembre en Marylebone. Después la según parece notable organizadora extenderá sucursales por otras regiones del país.

Por unas 125 pesetas a la hora, la señora Meyer explicará a susalumnos cómo se debe utilizar el aspirador eléctrico, cómo se puede hacer el café con rapidez, cómo se pelan las patatas o se lava la va-

No habrá cursos de cocina, propiamente dichos, pues aquí no se trata de sustitutir a la esposa, sino, sencillamente, de ayudanla. Además, con esos estudios, el maridose encontrará perfectamente capacitado, cuando llegue ese momentocumbre, en que queda como Ro-

## **NOSOTRAS, LAS MUJERES**

# Hablemos de las prendas de punto y de los detalles

por Maria

pero femenino donde no haya aiguna prenda de punto. Resulta grata, confortable «amiga».

El Instituto Nacional Coordinador de la Moda Española a la que me he referido ya en otras ccasiones para la temporada oto ño-invierno 1964-65 nos asesora debidamente sobre esta cuestión no sólo en las materias que se usan sino en puntos y formas.

En el primer apartado nos indican que prevalecerán las lanas suaves —las cachemira, las «lam bswood» finas, las mezclas de lana y angora pero evitando los efectos demasiado peludos, y las de Australia- y las sport del tino Lambswood de hilos irregulares, las gruesas en chine y flameadas en armonías de dos o tres tones a base de pan tostado, herrumbre, beige, tabaco, mostaza, verdes, violetas y rojos apagados. Las mezclas son de iana y seda o fibras acrílicas.

Prosigue la moda de los canales, finos para los jerseys de ciudad, gruesos y trenzados para el deporte buscando efectos rústicos o de tejido a mano.

Se llevarán igualmente mucho el «jacquard» el estilo inglés geométrico, efectos de bies, diagonales, rayados club y tenis...

Asistiremos al auge de los cuellos cisne y medios cuellos de cisne, escotes redondos y ovala-

Los esectes en forma de «V» de las chaquetas servirán para ilevar debajo pullovers finos de

Sisas renglan para todos los modelos y aunque normales serán algo más altas.

Entre los cardigans subrayemos la tendencia a ser más largos, apoyados en la cintura para dar a la sileta una línea algo más estirada.

Cosecharán triunfos los «coordinados» que no son otra cosa que conjuntos con falda, vestidos con cardigan, vestidos con mangas en conjunto con cardigans, sin ellas, etc.

Por lo que se refiere a los detalles digamos que en los guantes volverá el perforado en piel e cobinado con hilo grueso de algodón de ganchillo. Algunos irán forrados de tricot de lana o seda y en piel de conejo blanca para mucho sport. Recupera posiciones el ante. Colores, los clásicos —avellana claro, azul marino, marrón tabaco, gris, oscuro, negro y blanco para mucho vestir. Guante corto, de 5 a 6 pulgadas e media manga, según

#### VIAJE...

Cómodo y feliz en modernos automóviles completamente nuevos

# Auto-Algulier Velasco

SIN CONDUCTOR

Plaza Teniente Arévalo, 9 AVILA Tolébomorgan

Posiblemente no exista un ro- | las ocasiones y con un poco de forma.

> En los paraguas el negro únicamente en seda natural. Por lo ciemás tendencia a tonalidades oscuras, serias con dibujo estampado abstracto si bien también se verán motivos florales. Los puños estilizados, sin exageración de mimbre, mezclas de hilo de metal, madera trabajada y combinación con asta, cuero, caña, metal...

Cinturones estrechos, sin forma y con hebillas generalmente forrados del mismo material. De una parte inclinación hacia la piel de serpiente, lagarto y cocodrilo en tonalidades claras o en colores vivos, amarillo, rojo, azul, etcétera que, en contraste o armonía, harán cantar los tonos sordos de los vestidos que se lle-

Por último en los zapatos pun tas redondeadas y planas o cuadradas redondeadas, tacones más bajos —de 2,5 a 4 cms. para el día de 5,5 a 6 para la noche—. Suela casi invisible, para tarde tipo zapatilla en ante, lagarto, cocodrilo, tiburón o también en tweed o lana combinado con charol o ante, box-calf, becerro aterciopelado. Para la noche principalmente sandalias con la punta cerrada y tiras muy finas. Muchos modelos a juego con el vestido sea cualquiera la hora

Persistirá el éxito de las botas en ante fino o combinado éste o charol con tweed o lana y forradas de tricot o lana.

# Se alguila

Garaje y Almacén en Tostado, 3

# Cables planos para teléfono

### Pueden fijarse a los azulejos o paredes, sin necesidad de usar grapas o hacer agujeros

NUEVA YORK (Servicio especial).— La instalación de un teléfono o de un derivado, resulta a veces una operación engorrosa, sobre todo cuando la pared por la que viene el hilo o en la que hay que situar la clavija se encuentra recubierta de azulejos.

Para esos casos, y al objeto de producir en la misma los menores destrozos, una compañía norteamericana acaba de dar a conocer cuatro nuevos accesorios, que se fijan en las paredes como la cinta auhesiva, sin que haya que colocar grapas ni hacer agujeros en ellas.

Entre dichos accesorios figura en primer lugar el sistema de cables planos Scotchflex, que se adhieren a la pared con toda facilidad, al simple contacto con la misma.

Junto con el sistema de cables se encuentra el conector de derivación, con el que pueden hacerse conexiones en forma de T en el cable plano de cuatro conductores. Este conector se fija, asimismo, a la pared, al simple contacto de la tapa de atrás. Su misión principal ès la

Kaleidoscopio

NO ES LO MISMO

mecánico repare una desconocida

-En el tiempo que lleva usted

mirando y remirando el motor yo

habría hecho ya seis diagnósticos

-De acuerdo, señor doctor; pe-

ro... pruebe usted a preguntarle al

ES DEMASIADO

Dos amigas hablan de la rotura

-El pobre Manolo -dice la in-

-Ya, ya. A mí también me pare-

ce demasiado festejar el aconteci-

teresada—, desde que rompió con-migo, no hace más que emborra-

y establecido los tratamientos.

del noviazgo de una de ellas.

avería en el automóvil.

De pronto salta:

motor lo que le duele.

un edificio.

patas. El achesión del dorso facilita la colocación de la misma en cualquier superficie limpia, simplificando la instalación de extensio-

plano se pueue fijar a la pared por el mismo procedimiento. Todos los accesorios utilizan el principio del conector automático en el que los alambres se emplean en una sóla operación.

#### Un médico espera con impaciencia, porque se le hace tarde que un

CIRUGIA ORTOPEDICA

Avenida de José Antonio, 13. Consulta de 1 a 3. Teléfono, 2405

de servir de transición al cable redondo para pasar al cable plano, sobre todo en aquellos lugares en que las líneas de servicio entran en

La clavija de cable plano permite la colocación de enchufes de cuatro

Finalmente, el enchufe de cable

El sistema de cables sensibles a la presión fue introducido por 3 M a finales de 1962 y ha sido perfeccionado a lo largo de los dos últimos años, figurando ya en las inslaciones telefónicas de muchos hogares y oficinas. El cable consta de cuatro conductores redondos y sólidos, incrustados en aislamiento de vinilo. El sistema ha sido concebido, como decíamos, para eliminar problemas al efectuar instalaciones telefónicas en superficies cubiertas de azulejos, paredes de hormigón o bloques de materiales ais-

# A. Madrigal Neila

TRAUMATOLOGIA

C. S. 326.

# Gina y la arqueología

Gina es la célebre artista de cine cuyo apellido es Lollobrígida. Ahora vive en París, Avenida de Villiers; se vé obligada a ello porque estos días se dedica en la capital' francesa a sincronizar su última película «La mujer de paja».

Pero está descontenta porque París no le gusta mucho, o mejor dicho, no le gusta el piso en que vive. ¿Es que es un piso malo? No, es piso excelente, pero que descie luego no admite comparación con el chalet, con un gran jardín, que la famosa artista posee en la Via Appia de Roma.

Además, ese jardín romano le estaba proporcionando a la estrella de cine unas satisfacciones, que antes no conocía y que, según dice, le apasionan. La famosa Gina, hizo cavar en su jardían para plantar unos rosales, y entonces se encontró con la grata sorpresa de que empezaron a salir en los hoyos cavados una serie de sarcófagos y huesos que según los expertos eran nada mienos que restos de guerreros etruscos. Eso despertó en la artista una nueva afición, bastante poco extendida entre los cineasta: la arqueología.

Gina ha declarado a un periodista: «En mi jardín de Roma he levantado docenas de metros cúbicos de tierra en mi afán de descubrimientos. Ahora mi propósito es ir lo más pronto posible Egipto para allí continuar mis investigaciones.

La Lollobrígida, esclava como todas las artistas y casi todas las mujeres, de la moda, se lanza ahora por las profundidades de la histo-

# La Federación Católica ginebrina solicita una revisión del estatuto de trabajadores extranjeros

GINEBRA. (PA).-La Federa- | ción Católica Ginebrina ha hecho llegar al presidente y a los miembros del Consejo de Estade de Ginebra, así como a los priembros de la Diputación ginebrina, en las Cámaras Federales, una carta declarando lo siguiente:

Los delegados y delegadas de diversos movimientos y asociaciones agrupados en la Federación Católica de Ginebra, han dedicado su última Asamblea general al tema de los trabajadores extranjeros.

Diferentes aspectos de este problema complejo de los trabajadores extranjeros —dice la mencionada carta— han sido expuestos, tanto en las comunicaciones como en la discusión seguida. La delicada cuestión de las retribuciones surgidas para el establecimiento en nuestro país de las familias de estos trabajadores ha inquietado profundamente a la Asamblea.

Plenamente conscientes de las dificultades con que se encuentran nuestras autoridades - prosigue el escrito— para aplicar las medidas que reglamentan el estatuto de la mano de obra extranjera, nos permitimos dirigirles una petición insistente para actuar e intervenir cerca de las autoridades civiles competentes a fin de obtener que la legislación relativa a la permanencia y al establecimiento de la familia de los trabajadores extranjeros sea revisada.

Tal revisión —concluye la Federación Ginebrina-, nos parece que debería hacerse conforme al espiritu cristiano de nuestro país, que nosotros amamos así como a este sentimiento de tener en cuenta las «necesidades de familia, inscrito en nuestra constitución federal».

# peliculas

charse

miento.

Título: «Un fresco en apuros». | Calificación, 3.--Mayores de 18 años. Producción, Norte américa. Paramount, 1957; Distribución, Cea; Género, Cómico - Vistavisión-Technicolor; Director, Norman Taurog; Intérpretes, Jerry Lewis, Dean Martín, Raymon Burr; Fecha de estreno, 27-7-64. Callao, Richmon.-Madrid. Minutos: 98.

Síntesis: En un lujoso hotel de Los Angeles se comete un robo seguido de asesinato, complicándose en el asunto a un empleado de la casa que lo ignora. Casualmente y de la forma más inesperada, todo se descubre. Viejo asunto pensado para la actuación cómica del protagonista, que se limita a utilizar recursos ya empleados en otras películas suyas, pero que continúan haciendo reir al público fácil e incondicional al actor. Como el final es el previsto de antemano, no hay sorpresas y la acción carece del mínimo interés, lo que sucede produce indiferencia y los dos o tres números musicales que interpreta Dean Martín poco ayudan a animar el ritmo anodino de los sucesos. Buena fotografía y color. La interpretación es la adecuada al am-

#### EXTRAVIADA

vaca, tuerta y escolada. Lleva un ramal en los cuernos. Razón: Nicasio García, Vallespín, 18. Teléfono 2012.

repetida mímica de Jerry Lewis.-Y. No se eluden inconveniencias de

forma v algún equívoco de doble sentido y dudoso gusto.



# EL DIARIO DE AVILA

Lunes, 10 de Agosto de 1964

# Situación explosiva...

(Viene de primera página)

PETICION A LA U. R. S. S., SIRIA Y REPUBLICA ARABE

NICOSIA.—El Gobierno de Chipre ha decidido esta madrugada, tras una reunión del Gabinete que duró toda la noche, bajo la presidencia de Makarios, pedir inmediata ayuda a la Unión Soviética, a la República Arabe Unida y a Siria, por considerar inminente una invasión de la tsla por parte de Turquía.

Los embajadores en Nicosia de los tres países citados fueron convocados a las tres (hora local) en el palacio presidencial, donde se había convocado la reunión del Gabinete, que continúa celebrándose todavía en estos momentos, con la asistencia del presidente del Parlamento, Glafkos Clerides, y del general Grivas.

A la misma hora, tres lanchas rápidas turcas eran avistadas a lo largo de Kyrenia, mientras otras dos de la misma nacionalidaad se encontraban frente a Mansoura, a una distancia de unas millas.

Asimismo ha sido convocado en el palacio presidencial el embajador francés en la capital, a quien se le comunicó inmediatamente la aecisión del Gobierno de Nicosia.

#### ADVERTENCIA DEL GOBIER-NO CHIPRIOTA

NICOSIA.—El Gobierno de Chipre ha advertido al Gobierno turco
que en el caso de que las incursiones aéreas turcas sobre la isla no
hayan cesado a las tres y media de
la tarde (hora local), las fuerzas
armadas del Gobierno de Chipre
lanzarán una ofensiva general contra todas las poblaciones turcas de
la isla.—EFE.

LA O. N. U. PIDE EL «ALTO EL FUEGO»

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nuva York).—El Consejo de Seguriciad de las Naciones Unidas ha aprobado por nueve votos contra dos la resolución anglonorteamericana sobre Chipre.

La resolución aprobada reafirma otras anteriores del Consejo sobre la independencia de Chipre y reafirma una petición anterior del presidente del Consejo, Sievert A. Niclsen.

Solicita un inmediato alto el fuego de todas las partes interesadas, a las que solicita igualmente cooperen con las fuerzas de las Naciones Unidas en Chipre para el restablecimiento de la ley y orden en la isla.

Solicitan también de todas las

Organización Nacional de Ciegos Número premiado en el día 8 563

#### Se vende

Casa 5 viviendas. Local comerciual. Amplio patio. Buena situación. Piso libre. Inmejorable inversión. Sr. CASIMIRO. C. Peñas, 16. Teléfono 2328. TARDES.

partes interesadas se abstengan de cual quier acción que pueda empeorar la situación.—EFE.

LLAMAMIENTO DEL PRESI-DENTE DEL CONSEJO

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York).— el presidente del Consejo de seguridad de las Naciones Unidas, Sievet Nielsen, ha dirigido a los Presidentes de Turquía y Chipre, en nombre del Consejo, el siguiente telegrama:

aTras la 1.143 reunión, esta manana, el Consejo de Seguridad me autoriza a dirigir un llamamiento apremiante al Gogierno turco para que cese inmediatamente los hombardeos y el empleo de las fuerzas militares en cualquier grado contra Chipre, y el Gobierno de Chipre para que ordene a sus fuerzas armadas bajo su mando cesar el fuego inmediatamente».

#### ENERGICO MENSAJE DE JOHNSON

WASHINGTON.— El Presidente Johnson ha enviado mensajes en términos enérgicos al presidente Makarios y a los Gobiernos de Grecia y Turquía haciendo un llamamiento en el que solicita moderación en la crisis chipriota.

Un portavoz del departamento de Estado ha dicho que el Presidente tomó esa decisión al tener conocimiento de que las fuerzas del Gobierno chipriota atacarían a todas las localidades turco-chipriotas si no cesaban los ataques aéreos de los turcos.

El contenido del mensaje del Presidente no se conoce todavía.

CONFERENCIA MILITAR ATENAS.—Las deliberaciones del Rey Constantino con los jefes militares y dirigentes políticos griegos

Rey Constantino con los jefes militares y dirigentes políticos griegos han durado cincuenta y cinco minutos.

Los jefes de Estado Mayor y el

Los jefes de Estado Mayor y el ministro de Defensa han abandonado después la Presidencia del Consejo y ha sido llamado el embajador de Gran Bretaña, sir Ralp Murray.

Ninguno de los asistentes a la reunión ha efectuado declaraciones.

Por su parte, el ministro de Asuntos Exteriores, Costoploulos, ha recibido al jefe de la oposición derechista, Penayotis, a quien ha puesto al corriente de los últimos acontecimientos y de lo tratado en el Consejo de esta tarde.—EFE.

ANKARA PROSIGUE SUS PRE-PARATIVOS MILITARES

ANKARA.—A las veinte, hora española, se celebraba en la residencia del Presidente de la República, general Gursel, una reunión, a la cual acuden el jefe del Gobierno, Ismet Inonu; los ministros de Asuntos Exteriores y de Defensa Nacional y otros miembros del Gobierno, así como el general Sunsy, jefe del Estado Mayor general, y los jefes de las tres Armas. En la reunión se delibera sobre los últimos acontecimientos en Chipre.

RUMORES DE MOVILIZACION ANKARA.—Turquía continúa sus preparativos militares. Fuentes informadas han declaració que han sido embarcadas tropas en buques transportes militares en el puerto de Iskenderum, así como que buques mercantes particulares han sido puestos a disposición de las fuerzas armadas.

En los periódicos vespertinos de Ankara se informa que hay rumores de una posible movilización.

El portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores ha declarado que Turquía tiene «determinación y firmeza» en la resolución de evitar un «hecho consumado» grecochipriota. Añadió que los turcos chipriotas se encuentran en la actualidad en una situación desesperada, cercados por fuerzas grecochipriotas, fuertemente armadas, en la localidad de Kokkina.

El secretario general adjunto del ministerio de Asuntos Exteriores, Huluk Beyulken, ha declarado que si el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas «no cumple sus responsabilidades en Chipre», Turquía continuará sus operaciones.

#### MOVIMIENTO DE TROPAS

ANKARA.—Según informaciones de prensa, actualmente se llevan a cabo movimientos de fuerzas turcas hacia el sur para reforzar los efectivos estacionados en esa zona. Según las mismas informaciones, unidades turcas han tomado posiciones a lo largo de la frontera con Grecia.—EFE.

# 

CINEMA: «Historias de casados» (3).

Diálogos escabrosos reiterados. Defectos de forma y de fondo en la primera y tercera historia.

TOMAS LUIS DE VICTORIA: «Más poderoso que la muerte». «Sol de verano» (3).

En ambiente frívolo detalles de forma y exhibicionismo en traje de playa.

La simpatía con que se pretende rodear la poco recomendable catadura moral de los personajes, es un reparo que debe señalarse.

LAGASCA: «Ultraje» 3-R).

La dureza del tema se acentúa por la crudeza exposición de algunas escenas en torno a la vida frivola y disipada de un gran sector de la juventud de hoy. Plano con defectos de forma. Su carácter aleccionador puede paliar algunos de estos defectos.



# Pablo VI ha firmado...

(Viene de primera página) siam suam», a las diez y media de la mañana de ayer.

El texto de la encíclica será hecho público hoy lunes, a las once de la mañana.

Ha sido en el estudio privado de Su Santidad, en el palacio de Castelgandolfo, donde el Papa ha firmado seis ejemplares en latín de su primera encíclica, «Ecclesiam suam».

El texto en latín consta de 54 páginas. Entre las personalidades que se hallaban presentes en el momento de la firma, figuraban monseñor Angelo dell'Acqua, sustituto del secretario de Estado; monseñor Amleto Tondini, del Secretariado de Cartas Latinas, y los monseñores Guglielmo Zannoni y Oscar Rizzato, de la Secretaría de Estado; el padre Carlo Egger, de la Sección de Breves Apostólicos; monseñor Nassalli-Roca, maestro de ceremonias, y los traductores del documento.

Al término de la ceremonia, Su Santidad obsequió a las personalidades presentes con medallas de oro.

La traducción de la encíclica «Ecclesiam suam» del latín al italiano, ha llevado quince horas. «Es un poco larga» —comentó el Papa a uno de los eclesiásticos que se hallaban presentes—. «Ecclesiam suam» es, en efecto, más larga que la encíclica «Pacen in terris».

Los seis ejemplares en latín, firmados por Su Santidad ayer mañana, serán destinados a diversos departamentos del Vaticano.—EFE.

SERVIRA PARA APRECIAR ME-JOR A LA IGLESIA

CIUDAD DEL VATICANO. —
«Nuestra enciclica se ocupa de la Iglesia bajo el aspecto histórico, que no envejece con los siglos, sino que lleva un fermento siempre vivo entre los hombres», dijo Pablo VI al aparecer en la balconada del palacio pontifical de Castelgandolfo, invitando a los fieles que se hallaban presentes a asociarse en sus oraciones por la Iglesia.

«La encíclica —ha añadido el Papa— se ocupa de la Iglesia en su aspecto social por su actitud de unir a los hombres, respetande su específica personalidad, expandiendo entre ellos la concordia, la bondad, la paz, las virtudes del bien y de la fraternidad».

«Bajo su aspecto religioso, es la Iglesia la que nos ayuda a entendernos con Jesucristo y, por tanto, se hace el medio indispensable para mantener nuestro diálogo con Dios».

«Esto —añadió el Papa— no significa que Nos ignoremos los defectos y las necesidades de que se habla aun entre las gentes de buena fe, incluso los católicos. Nos no ocultamos aquellos aspectos defectuosos que ofrece la Iglesia. Pero, como a hijos amantes de la Iglesia, Nos les pedimos para que nuestra ayuda, nuestras oraciones, nuestra solidaridad nos ayuden a remontarlas. Nos esperamos ha -concluído Pablo VI- que nuestra encíclica aumentará el amor y la reflexión frente a la Santa Iglesia».

El Papa había dicho entre tanto a los fieles que al escribir la encíclica no había tenido la intención de escribir un «documento extraordinario». «Esta encíclica acaso rivalice con las más célebres, más bien por su longitud», exclamó.

«Abrigamos, sin embargo, la esperanza de que ella servirá para apreciar mejor a la Santa Madre Iglesia y a ensanchar entre las gentes de buena fe la estima y el amor por la Iglesia de Nuestro Señor, de la que todos noscros somos miembros y de la que todos debemos ser sus defensores».

## Colegio de la Medalla Milagrosa Jardín de Infancia

Se han reanudado las clases del Jardín de Infancia para niños de 3 a 6 años.

Horario de verano. Jornada intensiva, hasta la una

Matrícula en el Colegio, por la mañana.

# Homenaje de los dirigentes sindicales brasileños al señor Romeo Gorría

RIO DE JANEIRO.—Ayer se ha celebrado en esta capital un acto ofrecido en honor del ministro de Trabajo español, señor Romeo Gorría, al que han asistido su colega brasileño de Trabajo, Sussekind, y los principales dirigentes sindicales y altos cargos del ministerio.

Hizo primeramente uso de la palabra el agregado laboral de la Embajada de España, don José María Navarro, quien puso de relieve la personalidad del ministro español.

A continuación el secretario general de la Confederación Nacional de Trabajadores de la Industria, señor Ari Campista, pronunció un largo discurso en el que analizó la política laboral española y pasó examen en particular a la nueva ley de seguridad social y su contenido, de la que sitúa a España en la vanguardia de la aplicación de la justicia predicada por el cristianismo. No son sólo razones de comunidad histórica, de cultura y de fe las que unen a nuestros pueblos - siguió diciendo el orador-, sino también la identidad de óbjetivos a lograr en el futurc.

Después, los presentes mantuvieron amplio diálogo con el señor Romeo Gorría, al que invitaron a visitar las sedes de sus Confederaciones si se lo permitía su intenso programa oficial.



Rogad a Dios en caridad por las almas de LA SEÑORA

Doña María Sanfiz de Alvaro - Gracia
Que falleció en Madrid el día 11 de Agosto de 1960
Y SU ESPOSO

# Don Eusebio Alvaro-Gracia

Que falleció en Madrid el día 13 de Mayo de 1963

R. I. P.

Sus bijos Amalia, Eusebio, Isabel, Carmen, Mercedes y José María; bijos políticos Agustín de la Serna, Mercedes Fernández Freire; Ramón Martín López, Antonio Morales Troyano, y Carmen Alvaro Rivas; nietos, nieto político y biznieta,

Ruegan una oración por sus almas.

Las misas que se celebrarán mañana día 11 a las seis y media, siete, siete y media y ocho y media en Sto. Tomás, la de nueve en la parroquia de San Vicente, y de doce en Santo Tomé serán aplicadas por el eterno descanso de sus almas.

# Aprenda a conducir en Auto-Escuela Velasco

que le garantiza una rápida y eficiente enseñanza

Plaza Teniente Arévalo, 3 - Avila - Tel. 1321

Pollitos todas las razas y edades. Material para Avicultura y Cunicultura. Baterías puesta intensiva. Jaulas para conejos

Carlos Prieto del Olmo

Comuneros de Castilla, 3 - Teléfono. 1573 - Avila